

Loi anti-inflation

Un libéral de l'arrière-ban semble laisser entendre que je devrais citer un exposé plus récent. Voilà bien l'attitude libérale. Ils se complaisent à lire les colonnes de presse qui les rassurent, qui leur disent que tout va bien, mais ils feuilletent rarement en arrière pour voir ce qui avait été prévu, particulièrement lorsqu'il s'agit de faits qui ne se sont pas réalisés.

J'ai souligné ce qui aux yeux de ce parti, semble être parmi les problèmes les plus graves du pays, particulièrement les rapports étroits qui existent entre le taux élevé d'inflation et de chômage, ce que le gouvernement actuel ne cherche pas vraiment sérieusement à régler de manière satisfaisante.

● (1732)

Au moment même où nous aurions besoin du meilleur ministre des Finances depuis la Confédération, nous avons l'un des pires. Il est temps que nous pressions le ministre et le premier ministre de réagir et de prendre les mesures qui s'imposent pour faire baisser le chômage et l'inflation. Si le gouvernement reconnaît son impuissance, qu'il déclenche des élections générales pour donner à la population l'occasion de décider elle-même qui devrait faire marcher le pays.

Des voix: Bravo!

Une voix: Démissionnez.

M. l'Orateur adjoint: La Chambre est-elle prête à se prononcer?

Des voix: Le vote.

M. l'Orateur adjoint: Que ceux qui sont en faveur de la motion veuillent bien dire oui.

Des voix: Oui.

M. l'Orateur adjoint: Que ceux qui sont contre veuillent bien dire non.

Des voix: Non.

M. l'Orateur adjoint: A mon avis, les oui l'emportent.

Et plus de cinq députés s'étant levés:

M. l'Orateur adjoint: Qu'on appelle les députés.

(La motion de M. Chrétien, mise aux voix, est adoptée.)

● (1742)

(Vote n° 18)

POUR

Messieurs

Allmand
Andras
(Port Arthur)
Andres
(Lincoln)
Appolloni (M^{me})
Basford
Béchar
Bégin (M^{le})
Blais
Boulanger

Breau
Buchanan
Bussières
Caccia
Campagnolo (M^{me})
Campbell (M^{le})
(South Western Nova)
Campbell
(LaSalle-Émard-Côte
Saint-Paul)
Caron

Chrétien
Clermont
Collenette
Condon
Corbin
Corriveau
Côté
Cullen
Cyr
Danson
Daudlin

Messieurs

Dawson
Demers
Dionne
(Northumberland-
Miramichi)
Douglas
(Bruce-Grey)
Dupras
Duquet
Faulkner
Fleming
Flynn
Francis
Gauthier
(Ottawa-Vanier)
Gendron
Gillespie
Goodale
Goyer
Gray
Guay
(Saint-Boniface)
Haidasz
Harquail
Herbert
Holt (M^{me})
Hopkins
Horner
Isabelle

Kaplan
Lachance
Lalonde
Lamontagne
Lang
Laniel
Lapointe
Lavoie
Leblanc
(Laurier)
Lee
Lefebvre
Lessard
Loiselle
(Chambly)
Loiselle
(Saint-Henri)
Lumley
MacDonald
(Cardigan)
MacEachen
MacFarlane
MacGuigan
Maine
Marceau
Marchand
Martin
McIsaac
McRae

Nicholson (M^{le})
O'Connell
Ouellet
Pearsall
Pelletier
Philbrook
Pinard
Portelance
Poulin
Prud'homme
Raines
Reid
Roberts
Rompkey
Rooney
Roy
(Timmins)
Roy
(Laval)
Savard
Sharp
Stollery
Tessier
Trudeau
Trudel
Turner
Wood
Young—103.

CONTRE

Messieurs

Alexander
Alkenbrack
Allard
Andre
(Calgary-Centre)
Baker
(Grenville-Carleton)
Bawden
Beatty
Beaudoin
Benjamin
Blackburn
Brisco
Cadieu
Caouette
(Villeneuve)
Clark
(Rocky Mountain)
Clarke
(Vancouver Quadra)
Coates
Cossitt
Dick
Dionne
(Kamouraska)
Douglas
(Nanaimo-Cowichan-
Les Îles)
Ellis
Elzinga
Epp
Firth

Fraser
Friesen
Gilbert
Halliday
Hargrave
Hees
Hnatyshyn
Hogan
Holmes
Howie
Huntington
Hurlburt
Jarvis
Johnston
Kempling
Knowles
(Winnipeg-
Nord-Centre)
Knowles
(Norfolk-Haldimand)
Lambert
(Bellechasse)
Lambert
(Edmonton-Ouest)
La Salle
Leggatt
MacDonald
(Egmont)
MacDonald (M^{le})
(Kingston
et les Îles)
Masniuk

Mazankowski
McCain
McGrath
McKenzie
McKinley
McKinnon
Mitges
Munro
(Esquimalt-Saanich)
Neil
Nielsen
Nowlan
Oberle
Orlikow
Paproski
Patterson
Peters
Ritchie
Roche
Rynard
Schellenberger
Scott
Smith
(Churchill)
Stevens
Stewart
(Marquette)
Symes
Towers
Wenman
Wise
Woolliams
Yewchuk—78.

● (1802)

M. l'Orateur: Je déclare donc la motion adoptée. Le bill est lu pour la deuxième fois et renvoyé au comité permanent des finances, du commerce et des questions économiques.

Comme il est 6 heures passées, la Chambre s'ajourne à 2 heures demain.

(A 6 h 10, la séance est levée d'office, en conformité du Règlement.)